

ΔΕΛΤΙΟΝ ΤΗΣ ΕΣΤΙΑΣ

ΑΡΙΘ. 163. — 10 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 1880. — ΛΕΠΤΑ 10.

ΞΙΔΗΡΟΔΡΟΜΟΙ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΤΟΥΡΚΙΑΣ

60 ΚΑΗΡΩΣΙΣ ΤΗΣ 1 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 1880. (Ε. ν.)

Όμολογία:	Φράγκα	Όμολογία:	Φράγκα	Όμολογία:	Φράγκα	Όμολογία:	Φράγκα
995495	300000	1057834	1250	243231	1000	1300846	1000
1478752	25000	1288718	"	372902	"	1300847	"
766382	10000	1300848	"	449994	"	1300850	"
1532191	"	1450927	"	558890	"	1391183	"
43915	2000	1478755	"	670246	"	1402683	"
238090	"	1553375	"	670250	"	1454351	"
243234	"	1572111	"	693313	"	1454353	"
1557493	"	1572115	"	774343	"	1478751	"
1633138	"	1897384	"	810624	"	1531081	"
1846283	"	43912	1000	872436	"	1531084	"
336188	1250	147837	"	1223180	"	1557491	"
810622	"	241992	"	1288716	"	1897381	"
866182	"	241993	"				

350 όμολογίαί προς φράγκα 400

13481	69143	238089	367350	558887	722631	889702	1223179	1520144	1673108
13482	69144	241991	372241	558888	722632	889703	1286891	1520145	1673109
13483	69145	241994	372242	558889	722633	889704	1286892	1531082	1673110
13484	104526	241995	372243	651786	722634	889705	1286893	1531083	1768741
13485	104527	243232	372244	651787	722635	932781	1286894	1531085	1768742
17076	104528	243233	372245	651788	758171	932782	1286895	1532192	1768743
17077	104529	243235	372901	651789	758172	932783	1288717	1532193	1768744
17078	104530	253481	372903	651790	758173	932784	1288719	1532194	1768745
17079	119231	253482	372904	661766	758174	932785	1288720	1532195	1833416
17080	119232	253483	372905	661767	758175	995491	1300849	1553371	1833417
28971	119233	253484	414986	661768	766381	995492	1391181	1553372	1833418
28972	119234	253485	414987	661769	766383	995493	1391182	1553373	1833419
28973	119235	278826	414988	691770	766384	995494	1391184	1553374	1833420
28974	145586	278827	414989	670247	766385	1054251	1391185	1556921	1846281
28975	145587	278828	414990	670248	770226	1054252	1392106	1556922	1846282
43911	145588	278829	449991	670249	770227	1054253	1392107	1556923	1846283
43913	145589	278830	449992	674751	770228	1054254	1392108	1556924	1846285
43914	145590	289711	449993	674752	770229	1054255	1392109	1556925	1851141
46391	147836	289712	449995	674753	770230	1057831	1892110	1557492	1851142
46392	147838	289713	457871	674754	774341	1057832	1402681	1557494	1851143
46393	147839	289714	457872	674755	774342	1057833	1402682	1557495	1851144
46394	147840	289715	457873	693311	774344	1057835	1402684	1572112	1851145
46395	210721	334686	457874	693312	774345	1059986	1402685	1572113	1897382
49331	210722	334687	457875	693314	810621	1059987	1450926	1572114	1897383
49332	210723	334688	477731	693315	810623	1059988	1450928	1591231	1897385
49333	210724	334689	477732	699726	810625	1059989	1450929	1591232	1968511
49334	210725	334690	477733	699727	866181	1059990	1450930	1591233	1968512
49335	237016	336186	477734	699728	866183	1157671	1454352	1591234	1968513
63526	237017	336187	477735	699729	866184	1157672	1454354	1591235	1968514
63527	237018	336189	550451	699730	866185	1157673	1454355	1633136	1968515
63528	237019	336190	550452	708711	872437	1157674	1478753	1633137	1973386
63529	237020	367346	550453	708712	872438	1157675	1478754	1633139	1673387
63530	238086	367347	550454	708713	872439	1223176	1520141	1633140	1973388
69141	238087	367348	550455	708714	872440	1223177	1520142	1673106	1973389
69142	238088	367349	558886	708715	889701	1223178	1520143	1673107	1973390

ΣΤΗΛΗ ΠΡΟΣΦΟΡΩΝ

ὕπὲρ πατριωτικῶν καὶ ἀγαθοεργῶν σκοπῶν.

Ὑπὲρ τῆς Φιλοπρωτοῦ Ἐταιρίας τῶν κυριῶν ἐνεγράφησαν ἐν Λονδίῳ 57 μέλη, τὸ πλεῖστον κυρίαί ὁμογενεῖς, αἵτινες προσήνεγκον ἐν ὅλῳ λίρας στερλίνας 139.

Ὑπὲρ τοῦ Ἐρυθροῦ Σταυροῦ προσήνεγκον αἱ κυρίαί Δέσποινα Λουκά Ράλλη δραχ. 386, Ἐλένη Μ. Νεγρεπόντη δραχ. 230.

Ὑπὲρ τῶν ἐν τοῖς χωρίοις Λιόπσει καὶ Σπάτα συσταίνοντων σχολείων κορασίων ὁ βουλευτὴς Ἀττικῆς κ. Α. Γ. Σκουζὴς προσήνεγκε δραχ. 300.

Ὑπὲρ τοῦ Πτωχοκομείου ὁ ἔμπορος κ. Θεόφιλος Εὐθυμίου προσήνεγκε δραχμὰς 100.

ΒΙΒΛΙΟΓΡΑΦΙΚΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ

2053. Ἑστία. Ἐκδόματα κατὰ κυριακὴν. Ἔτος Ε'. Τόμος Θ', 10 Φεβρουαρίου 1880. Ἀρ. 215 (163), Λεπτά 20. Ἀθήνησι, γραφεῖον τῆς «Ἑστίας», ὁδὸς Σταδίου, ἀρ. 6, ἄν. σ. 16. Περιεχόμενα: Πανομοιότυπον τῆς ὑπογραφῆς τοῦ Ὀδυσσεύς Ἀνδρούτσου. — Συμβάν ἀνέκδοτον. — Κινεῖον παθήματα ἐν Κίνα (Μετάφρασις Ἀγγέλου Βλάχου). — Σημειώσεις περὶ τῆς κατὰ διαφόρους ἐποχὰς περιθάλψεως τῶν ἀρρώστων. — Τὸ συμπληρικὸν ὅπθ. Θ. δὲ Κελδράχ. — Ἀθηναϊκαὶ ἐπιστολαί. — Γνώμαι καὶ σκέψεις ῥηρικαὶ τοῦ δουκὸς Δε-Λά Ροσσουκῶ. (Μετάφρασις Π. Ζωγίου.) — Δάκνιον Πνεῦμα. — Ἀλλοθίαι. — Σημειώσεις. — Μία συμβουλὴ καθ' ἑξοχὴν.

2054. Γουστανιανὸς 118 Νεαρά μεθ' ἐρμηνευτικῶν καὶ ἱστορικῶν σημειώσεων ἀναφορικῶς πρὸς τὴν πρό αὐτοῦ

ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΕΡΩΤΗΣΕΙΣ

1009.

Πόθεν ἡ παροιμιώδης φράσις: Faire des châteaux en Espagne (Ἰσπανικὴ πύργοποια ἢ κτίζω πύργους εἰς τὴν Ἰσπανίαν);

1010.

[Τὸ λῆμα δοθῆσεται ἐν βιβλίον].

α
 α .

 α
 α

1011.

Διανοήθην ἀριθμὸν τινα, τοῦτον δὲ πολλαπλασιάζω ἐπὶ 9 καὶ προσθέτω 8 εἰς τὸ γινόμενον, καὶ ἀφ' οὗ πολλαπλασιάζω πάλιν τοῦτο διὰ τοῦ διπλασίου τοῦ νοουμένου ἀριθμοῦ, διαίρῃσω τὸ γινόμενον διὰ τοῦ 7 καὶ ἀφαιρέσω ἐκ τοῦ πηλίκου τὸ ἐπταπλάσιον τοῦ νοουμένου ἀριθμοῦ, ἔχον τὸν ἀριθμὸν 2985.

Ποῖος εἶνε ὁ ἀριθμὸς οὗτος;

1012.

Διὰ τῶν γραμμάτων τῶν λέξεων Paris—os—Breme νὰ σχηματισθῇ ἱστορικὸν τι ὄνομα.

1013.

1	2	3	4
5	6	7	8
9	10	11	12
13	14	15	16

Μετὰθεσον τοὺς ἀνωτέρω ἀριθμοὺς οὕτως, ὥστε ἀθροίζων τις αὐτοὺς, ὀρίζοντίως, καθέτως καὶ διαγωνίως νὰ δίδωσι τὸν 34.

1014.

Τὰ δύο πρῶτά μου πολλὰ καὶ πῶς ἔπονται δηλοῦν
 Τὰ δύο ἄλλα μου ἐνὸς τὴν ὑπαρξιν λαλοῦν.
 Ἀμφιβολίαν ἐξηγοῦν τὰ ἄκρα μου κοινῇ,
 Καὶ πανερὰν τὰ μέσα μου τοῦ θρήνου τὴν φωνήν.
 Τὸ ὅλον μου χωρὶς πτερὰ πετὰ ὡς πτερωτόν,
 Καὶ ζῇ, ὡς ὅλοι λέγουσι, ζῇ ἔτι ἐκατόν.

1015.

Ἡ μήτηρ μου μ' ἐγέννησεν, ἀπλάγχυνος πατηθεῖσα.
 Ἡ δυστυχὴς! ἐξέπνευσεν, εἰς τοὺς ἀφροὺς ταφείσα.
 Κ' ἐγὼ σκληρῶς ἀποσπασθεῖς, εἰς φυλακὴν ἐκλείσθην.
 Ἀλλὰ φρικτὴν ἐκδίκησιν, φυλακισθεῖς, ὠρκίσθην.
 Καὶ μ' ὅσους ἦδη σχετισθῶ καὶ κάμω θιασώτας,
 Εἰς ἀτοπήματα ὠθῶ καὶ καθιστῶ προδότας.
 Καὶ ὅμως εἰμ' εὐχάριστος· εἰς τοὺς οἴκους σας ἐμβαίνω,
 Καὶ ἅπαντας εὐφραίνω.

Θερμὸν δὲν εἶμαι, φίλε μου, πλὴν μάθε, ὅτι καίω.
 Ἄν ἔχῃς πνεῦμα, μ' ἔλυσσε· ἂν ὄχι, ὦ! σὲ κλαίω!

1016.

Διάβολος ἢ μάγος τις δὲν εἶμαι· μάθε ὅμως
 Πῶς ἐνοικεῖ εἰς τοὺς οἴκους μου καὶ ἡ χαρὰ κι' ὁ τρόμος.
 Ὅσοι εἰσέλθουν, δμιλοῦν, κ' ἔχουν κλειστόν τὸ στόμα.
 Περιπατοῦσιν, ἔχοντες ἀκίνητον τὸ σῶμα.
 Τρώγουν, χωρὶς νὰ τρώγωσι, βλέπουν, χωρὶς νὰ βλέπουν,
 Καὶ δίχως τι νὰ πράττωσι, τὰ πάντα ἀνατρέπουν.
 Θαυμάζεις; Εἶμαι φίλος σου, οἰκεῖος· μὲ ἤξεύρεις.
 Ἀλλ' ἂν δὲν ἦσαι ἐξυπνος, ποτὲ δὲν θενά μ' εὐρης.

1017.

Ὁ κόσμος ὅλος μ' ἀγαπᾷ, πλὴν φρόνιμος κἀνέναι.
 Πλειότερον, οἱ ἔχοντες ὀλιγωτέρας φρένας.
 Ἄν κεφαλὴν καὶ τράχηλον καὶ πόδας μου ἐνώσῃς,
 Ἀναγινώσκων Ὅμηρον, ἐμὲ θεὸν ἀναγνώσῃς.
 Ἐάν δὲ δίχως κεφαλὴν καὶ τράχηλον μ' ἀρήσῃς,
 Σ' τὴν θράκην τότε, φίλε μου, ἔλθε νὰ μὲ ζητήσῃς.

1018.

Ἀνὴρ, θνητὸς ἀγέννητος, ὅτ' εἶμαι θὰ γνωρίσῃς,
 Τὰ δύο τελευταῖά μου ἐὰν ἀποχωρίσῃς.
 Καὶ εἰς τὰ παιγνιόχαρτα μ' εὐρίσκεαι ἐν τῷ ἄμα,
 Τὸ πρῶτόν μου καὶ ἔσχατον ἂν ἀφαιρέσῃς γράμμα.
 Εἰς σκότος, βλέπεις, κρύπτομαι, καὶ ὅμως μάθε ὅτι,
 Ἐὰν τεθῶ προδίδομαι ἐν ἀκαρεῖ εἰς τὰ σκότη.

1019.

Εἶμαι νεκρὸς καὶ ὑπαρξιν οἱ πόδες σου μὲ δίδουν.
 Ἄν μὲ κατατομήσῃς, παράδοξον! Ὁὰ ἴδουν
 Ν' ἀνῆκω εἰς τὸν Ὀλυμπον, τὸν Πάρνηθα, κ' ἐν γένει
 Εἰς ὅλα ὅσα ἡ αὐτὴ συγγένεια μᾶς δένει.

1020.

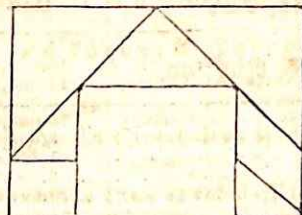
Mot carré.

[Τὸ λῆμα δοθῆσεται ἐν βιβλίον].

Je suis, tu es, il est, nous sommes.... le premier;
 A toi — mais pas à vous — appartient le deuxième;
 Le bonheur ici — bas!... souvent c'est le troisième;
 Et Virgile a chanté les exploits du dernier.

ΛΥΣΕΙΣ

1003.



1004.

Ἡ εἰς πάσας τὰς εὐρωπαϊκὰς γλώσσας πολιτογραφηθεῖσα λέξις banqueroute (χρεωκοπία) προήλθεν ἐκ Βενετίας καὶ ἐδήλου ἀνεσκευασμένην ἢ τεθραυσμένην τράπεζαν, banca rotta, ἢ banco rotto. Καὶ σήμερον ἐτι πολλαχού τῆς Ἰταλίας διεξάγουσιν οἱ κολλυδισταὶ τὰς ὑποθέσεις τῶν ἐν ὑπαίθρῳ, ἔχοντες τὰ ποικίλα νομίσματά τῶν ἐπὶ σανίδος, στηριζομένης εἰς δύο σκόλοπας, καλουμένης δὲ banca. Ὅσακις ἀργυραμοιβὸς τις μὴ εἶχε πρόχειρον τὸν χρεῖωδες νόμισμα ἢ κεράτιον, ἐδανείζετο τοῦτο παρὰ τῶν ἐγγύς ὁμοτέχνων του· ἐὰν δὲ μὴ τὸ ἀπέδιδεν ἐντὸς ῥητῆς προθεσμίας, καὶ καθόλου εἰπεῖν, ἐὰν μὴ ἐγκαίρως ἐπήρκει εἰς τὰς ὑποχρεώσεις του, ἡ τράπεζά του ἐθραύετο βιαίως, ἐν Βενετίᾳ μάλιστα, αὐτὸς δὲ διέκοπτε τὰς ἐργασίας του ἄχρις οὗ συμβιβασθῇ τοῖς δανεισταῖς αὐτοῦ. Ἐν Γενουῇ καὶ Νεαπόλει ἐδιδάετο ὁ χρεωκοπῶν νὰ ὁμολογήσῃ τὸ ἀναξιώχρεον αὐτοῦ ἐπὶ ὀρισμένης πέτρας καὶ ὀφίστατο παθήματα ἤκιστα εὐκόσμητα καὶ εὐπρεπῆ. Σὺν τῷ χρόνῳ προΐοντι ἐπενοήθη ἐν Ἰταλίᾳ ἄλλη φράσις εὐφημότερα, fallire ἢ τοι «ἀμαρτάνειν ἢ πλανᾶσθαι» ἐν τοῖς ὑπολογισμοῖς τοῦ δοῦναι καὶ λαβεῖν, καθιερώθη δὲ μετὰ τῶν ἐξ αὐτῆς παραγομένων fallito, fallimento, εἰς τὰς ἄλλας ῥωμανικὰς διαλέκτους.

1005.

α') Λαμβάνομεν ἐκ τοῦ ἀσχοῦ τρεῖς διὰ τοῦ μικροῦ δοχείου καὶ πληροῦμεν τὸ μεγαλύτερον (ἦτοι τὸ τῶν 3 1/2 ὀκάδων). Καὶ τοιοῦτοτρόπως ἔχομεν εἰς μὲν τὸν ἀσχὸν 1/2 ὀκ. εἰς τὸ μικρὸν δοχεῖον 1, καὶ εἰς τὸ μέγα 3 1/2.

β') Τὸ ἐκ 3 1/2 ὀκάδων πεπληρωμένον δοχεῖον κενούμεν εἰς τὸν ἀσχόν.

γ') Ὡσαύτως εἰς τὸ κενωθὲν δοχεῖον κενούμεν καὶ τὴν ἐν τῷ μικρῷ δοχείῳ 1 ὀκάαν.

δ') Πληροῦμεν τὸ μικρὸν δοχεῖον (ἐκ τοῦ ἀσχοῦ) καὶ κενούμεν αὐτὸ εἰς τὸ μεγαλύτερον.

Οὕτω δὲ πράττοντες, ἔχομεν εἰς μὲν τὸν ἀσχόν 2 1/2 ὀκάδας, εἰς δὲ τὸ μέγα δοχεῖον ἐτέρας 2 1/2, ἦτοι ἐν ὅλῳ ὀκάδας 5.

N. A.

1006.

I	M	A	Σ
M	Y	I	A
A	I	Ω	N
Σ	A	N	H

1007.

D	E	P	O	T
E	T	A	P	E
P	A	L	I	R
O	P	I	U	M
T	E	R	M	E

1008.

Chacun a son penchant vers le vice (Chaque t a son penchant vers le vice.)